

PREISLISTE STEUERUNG UND ZUBEHÖR

PRICELIST CONTROLLER AND ACCESSORIES

Decoder Steuerung
Decoder control system

Steuergeräte
Controller

Magnetventile
Solenoid Valves



Preisliste / Pricelist

Abbildung / Picture	Beschreibung	Description	Art.-Nr. / Part number	VPE / PU	Preis ohne MwSt. / Price exc.VAT in €
Decoder Steuerung / Decoder control system					
	PERROT SIRRAH, VCU Enthält VCU und Bridge PC	PERROT SIRRAH, VCU includes VCU and Bridge PC	SG50086	1	
	PERROT SIRRAH, ERWEITERUNG	PERROT SIRRAH, EXTENSION UNIT	SG50087	1	
	PERROT SIRRAH, UPGRADE SET Enthält Bridge PC, Dekorfolie, Über- spannungsschutz und Software Aktivierung	PERROT SIRRAH, UPGRADE SET includes a bridge PC, the foil decorative, a surge diverter and the software activation.	SB50085	1	
Steuergeräte / Controller					
	WATERCONTROL+ SC Digitales Steuergerät mit Pumpen- kontakt und "Sector Scout"-Funk- tion, Ausgang elektrisch 24V/AC Grundmodell mit 4 Kreisen zum Anschluss von 4 Magnetspulen oder von 2 Regnern mit Elektroven- til und "Sector Scout". Erweiterbar um jeweils 4 Kreise bis zu insge- samt 24 Kreisen.	WATERCONTROL+ SC Digital controller with pump con- tact and „Sector Scout“ function. Electrical output 24V/AC. Basic model with 4 stations for connec- tion of 4 solenoids or 2 valve-in- head sprinklers with „Sector Scout“. Extendable by 4 station modules up to max. 24 stations.	SG49142	1	
	ERWEITERUNGSEINSCHUB für 4 Kreise zum Steuergerät WaterControl+SC	OUTPUT MODULE for 4 stations for WaterControl+SC	SB49112	1	
	SCHLÜSSELTASTER zum Anschluß an WaterControl+SC	KEY SWITCH to connect on WaterControl+SC	SB49165	1	
Bewährte Produkte / Legacy products					
	GREENKEEPER-FEEDBACK COMPUTER-SYSTEM (VCU) Beregnungssteuerung zur zentralen Ansteuerung und Kontrolle (mit Rückmeldung) von Magnetventilen über ein De- coder-System in Verbindung mit einem Windows-kompatiblen PC. Abfrage und Bedienung auch mit Mobiltelefon möglich. Der Windows-kompatible PC, das Mobiltelefon und das Modem sind nicht im Lieferumfang enthalten.	GREENKEEPER-FEEDBACK COMPUTER-SYSTEM (VCU) Irrigation control system for cen- tralized operation and controlling (with feedback) of solenoid valves using a decoder system in con- junction with an Windows-compa- tible PC. System can be accessed and operated by phone. The Windows-compatible PC, the mobile phone and the modem are not included.	SG50016	1	
	SATELLITE (MASTER) COMPUTER- System (VCU) Beregnungssteuerung zur zentralen Ansteuerung und Kontrolle (mit Rückmeldung) von Magnetventilen über ein Decoder-System in Verbindung mit einem Windows-kompatiblen PC. Abfrage und Bedienung auch mit Mobiltelefon möglich. Für die zentrale Steuerung von bis zu 10 VCU und bis zu 2500 Decodern.	SATELLITE (MASTER) COMPUTER- SYSTEM (VCU) Irrigation control system for cen- tralized operation and controlling (with feedback) of solenoid valves using a decoder system in con- junction with an Windows-compa- tible PC. System can be accessed and operated by phone. For the centralized controlling of up to 10 VCU and up to 2500 decoders.	SG50036	1	

Preisliste / Pricelist

Abbildung / Picture	Beschreibung	Description	Art.-Nr. / Part number	VPE / PU	Preis ohne MwSt. / Price exc. VAT in €
	SATELLITE (SLAVE) COMPUTER- SYSTEM (VCU) Für die Steuerung von bis zu 250 Decodern	SATELLITE (SLAVE) COMPUTER- SYSTEM (VCU) For controlling up to 250 decoders	SG50037	1	
	DECODER PD5/AC-1 für 1 Station PD5/AC-4 für 4 Stationen PD5/AC-6 für 6 Stationen	DECODER PD5/AC-1 for 1 station PD5/AC-4 for 4 stations PD5/AC-6 for 6 stations	ZH90033 ZH90378 ZH90377	1 1 1	
	DECODERPD/F-1 BIDIREKTIONAL für 1 Station	DECODERPD/F-1 BIDIRECTIONAL for 1 station	ZH90384	1	
	CID SPULE MIT DECODER	REEL WITH DECODER FOR CID	SB49125	1	
	PDS DRUCKSENSOR Schaltpunkt 2,0 bar Schaltpunkt 1,2 bar	PDS FLOW SENSOR switch point 2,0 bar switch point 1,2 bar	SG50025 SG50033	1 1	
	PUMPENDECODER PPD-1 für 1 Pumpe PPD-2 für 2 Pumpen PPD-3 für 3 Pumpen PPD-4 für 4 Pumpen PPD-5 für 5 Pumpen	PUMP DECODER PPD-1 for 1 pump PPD-2 for 2 pumps PPD-3 for 3 pumps PPD-4 for 4 pumps PPD-5 for 5 pumps	SG50014 SG50018 SG50019 SG50020 SG50021	1 1 1 1 1	
	DPK-Programmierkabel zur Codierung der Decoder DPG-Programmiergerät zur Codie- rung und Prüfung der Decoder	DPK-Programming cable for setting up the decoders DPK-Programming cable for set- ting up and testing the decoders	SG50032 ZH90022	1 1	
	Befestigungsset für Decoder	Installation set for decoder	SB50012	1	
	Netzschutzadapter	Overvoltage protector	ZH90038	1	
	Erdungseinrichtung für Decodersteuerung	Grounding equipment for decoder control	SB50001	1	
	Blitzschutz für Decoder	Surge Protection for decoder	ZH91111	1	

Preisliste / Pricelist

Abbildung / Picture	Beschreibung	Description	Art.-Nr. / Part number	VPE / PU	Preis ohne MwSt. / Price exc. VAT in €
Magnetventile / Solenoid valves					
	MAGNETVENTILE aus Messing für max. 12,5 bar Betriebsdruck mit Durchflusssteuerung AC = Wechselstrom	SOLENOID VALVES made of brass for max. 12,5 bar operating pres- sure with flow control AC = alternating current			
	MVR 1"	MVR 1"	SG50305	8	
	MVR 1½"	MVR 1½"	SG50306	5	
	MVR 2"	MVR 2"	SG50307	4	
	MVR 3" - Grauguss	MVR 3" - Grauguss	SG50308	1	
	MAGNETVENTILE aus Messing für max. 12,5 bar Betriebsdruck mit Durchflusssteuerung AC = Wechselstrom	SOLENOID VALVES made of brass for max. 12,5 bar operating pres- sure with flow control AC = alternating current			
	MVR/PR 1"	MVR/PR 1"	SG50310	8	
	MVR/PR 1½"	MVR/PR 1½"	SG50311	5	
	MVR/PR 2"	MVR/PR 2"	SG50312	4	
	Mehrpreis CID	Additional price CID			auf Anfrage/ upon request
Zubehör / Accessories					
	Mini-Clik - Regensensor	Mini-Clik - Rain Sensor	ZH90015	1	
	Kurzzeitschaltuhr (15 min.)	Short interval time clock (15 min.)	ZH90031	1	
	Erdkabel 2 x 2,5 mm² (500 m-Rolle)	Underground cable 2 x 2,5 mm² (500 m roll)	ZH90027	1	
	Kabelverbinder DBR/Y	Cable connector DBR/Y	ZH90032	100	
	Kabelverbinder DBM (nicht für Decodersteuerung)	Cable connector DBM (not for decoder systems)	ZH91607	300	

Preisliste / Pricelist

Abbildung / Picture	Beschreibung	Description	Art.-Nr. / Part number	VPE / PU	Preis ohne MwSt. / Price exc. VAT in €
	VENTILBOX aus glasfaserverstärktem Kunststoff VBB ø 159 mm	VALVE BOX reinforced plastic VBB ø 159 mm	ZH90309	1	
	VENTILBOX aus glasfaserverstärktem Kunststoff VBR ø 254 mm	VALVE BOX reinforced plastic VBR ø 254 mm	ZH90308	1	
	VENTILBOX aus glasfaserverstärktem Kunststoff VBS 430 mm x 298 mm	VALVE BOX reinforced plastic VBS 430 mm x 298 mm	ZH90029	1	
	VENTILBOX aus glasfaserverstärktem Kunststoff VBJ 546 mm x 380 mm	VALVE BOX reinforced plastic VBJ 546 mm x 380 mm	ZH90030	1	

Preisstellung: Ab Werk ohne Verpackung, zuzüglich der am Tage der Lieferung gültigen Mehrwertsteuer. Es gelten unsere allgemeinen Lieferbedingungen. Änderungen ohne vorherige Ankündigung vorbehalten. / Prices are ex factory, packing excluded. Our general conditions of sale are applicable. Subject to change without prior notice.

UNSER LIEFERPROGRAMM

REGNER

Für die Landwirtschaft, Forstwirtschaft, den Gartenbau, Baumschulen und Sportanlagen.

VERSENKREGNER

Für Sportplätze, Golfanlagen, Tennisplätze, Reitanlagen und Pferderennbahnen, öffentliches Grün und Hausgärten.

KARDAN KUPPLUNGEN

Für Rohre und Formteile aus Stahl verzinkt und Edelstahl. (Material 1.4404)

UMWELTSCHUTZ

- Beregnungssysteme für die Staubbindung auf Schüttguthalden, Umschlagplätzen, Recyclingplätzen und Verkehrsflächen.
- Bedüsungsanlagen für die Staubbindung auf Förderbändern, Reclaimern und Schiffsentladern
- Entsorgung von Enteiserabwässern mittels Verregnung

OUR SALES PROGRAM

SPRINKLERS

For agriculture, horticulture, forestry, tree nurseries and sports fields.

POP-UP SPRINKLERS

For sports fields, golf courses, tennis courts, horse race tracks, riding facilities, public greens and private gardens.

CARDAN COUPLINGS

For pipes and fittings made of galvanized steel and stainless steel. (material 1.4404)

ENVIRONMENT PROTECTION

- Irrigation systems for dust suppression on stock piles, at recycling yards, for bulk handling and for traffic areas.
- Spray systems for the dust suppression on belt conveyor, reclaimer and ship unloader
- Disposal of de-icing effluents by irrigation

